

# 名词工作简报

第 1 期  
(总第 242 期)

全国科学技术名词审定委员会事务中心编印 2016 年 3 月 20 日

## 全国科学技术名词审定委员会 2016 年度 常委会会议在京召开

2016 年 3 月 17 日，全国科技名词委在北京召开 2016 年度常委会会议。全国科技名词委主任白春礼、副主任杜占元、专职副主任裴亚军，以及康乐、袁亚湘、张军、黄向阳、汪克强、黄璐琦、王子豪、许正明等委员和代表 20 余人出席会议。会议由杜占元副主任主持。

常委会首先听取了裴亚军所做的关于 2015 年度工作总结及 2016 年度工作计划要点的报告，对全国科技名词委 2015 年的工作给予了肯定。会议认为，2015 年，全国科技名词委在顺利完成换届工作的同时，坚持一手抓体制机制改革创新，一手抓审定、

公布、推广等各项业务工作，在改革审定工作模式、创新资源配置机制、开展宣传普及和教育培训、推进信息化建设、加强理论研究和学术交流等方面取得了新突破，全面完成了“十二五”目标任务，为“十三五”发展奠定了坚实的基础。会议认为，2016年工作安排布局新颖、思路清晰，并就深化体制机制改革、发挥专家们工作积极性、加强信息化建设等方面，提出了建议。

白春礼在讲话中就下一步科技名词工作的发展思路提出了指导意见。他提出，科技名词工作要贯彻十八届五中全会提出的“创新、协调、绿色、开放、共享”五大发展理念，围绕国家“十三五”规划要求，落实第七届全国委员会全体会议精神，始终坚持科技名词工作支撑服务创新的战略定位。做好“三个支撑服务”，即支撑服务科技创新、支撑服务经济社会发展、支撑服务大众创业万众创新。落实好“四个坚持”，坚持把深化改革、锐意创新作为破解科技名词事业发展难题的第一动力，坚持把统筹兼顾、协调发展作为开展科技名词工作的内在要求，坚持把多方参与、开放共享作为推动科技名词事业繁荣发展的必由之路，坚持把科技引领、信息支撑作为开拓科技名词事业发展新空间的关键手段。

白春礼强调，编制“十三五”时期科技名词事业发展规划是2016年工作任务的重中之重。要学习贯彻《国民经济和社会发展第十三个五年规划》精神，落实第七届全国委员会全体会议对科技名词工作提出的总要求，做好顶层设计、整体布局、统筹协调。

白春礼要求科技名词工作者充分认识改革创新的必要性和紧迫性，从坚持公益事业属性和满足经济社会发展需求出发，深入推进改革创新，实现“十三五”时期科技名词事业发展的良好开局。

# 在全国科学技术名词审定委员会 第七届全国委员会 2016 年度常委会会议上的讲话

白春礼

2016 年 3 月 17 日

各位委员，各位代表：

今天的会议是全国科学技术名词审定委员会第七届全国委员会成立以来的第一次常委会会议。首先，感谢各位常委和代表在百忙中拨冗参加会议！科技名词工作是我们共同的事业，大家的积极参与和共同努力，是科技名词事业持续发展的动力和源泉，我对各位的大力支持表示衷心的感谢！

这次会议审议并原则通过了名词委 2015 年度工作总结及 2016 年度工作计划。在第六届常委会的领导下，名词委在科技名词体系与信息化建设、科技名词应用推广与普及、两岸科技名词交流对照统一等方面取得了显著进展，全面完成了“十二五”目标任务，为“十三五”发展奠定了坚实的基础。我们第七届常委会委员中，孙寿山副主任等四位同志同时也是第六届常委会的组成人员，为名词工作做出了很大贡献，在此也表示衷心的感谢！

刚才，大家从如何深化体制机制改革、如何发挥专家队伍作用、如何进一步加强信息化建设、如何推进开放交流等方面，进行了深入研讨，提出了很多富有见地的宝贵意见。请事务中心的同志们认真研究、充分采纳大家提出的意见，进一步修改完善 2016 年度工作计划，并认真抓好落实。

下面，我结合十八届五中全会精神和全国两会精神，以及习近平总书记关于科技创新论述的学习体会，就下一步科技名词工作的发展思路谈几点意见。

## 一、始终坚持支撑服务创新的战略定位，推动科技名词事业有质量、高效益、可持续发展

十八届五中全会提出了“创新、协调、绿色、开放、共享”五大发展理念，提出创新是引领发展的第一动力，必须把创新摆在国家发展全局的核心位置，对深入实施创新驱动发展战略做了总体部署。这次全国两会审议通过了政府工作报告，即将出台国民经济和社会发展第十三个五年规划纲要。去年年底，我们召开了第七届全国委员会全体会议，确立了未来五年发展科技名词工作的基本方针。

贯彻五大发展理念，贯彻落实国家“十三五”规划要求，落实第七届全国委员会全体会议精神，必须始终坚持科技名词工作支撑服务创新的战略定位，做到“三个支撑服务”。

一是支撑服务科技创新。要提升学术研究领域前沿思维和能力，密切跟踪前沿研究动向，切实加强新理论、新技术、新概念的命名工作。

二是支撑服务经济社会发展。要把握时代脉搏，围绕国家战略重点和重大任务布置阶段性工作，注重以科技名词为纲实现对相关领域知识的系统整理。

三是支撑服务大众创业万众创新。科技名词工作是一件极有意义的社会公益性事业，要坚守公益事业价值观，提高名词数据生产能力，扩大开放共享水平。

推动科技名词事业有质量、高效益、可持续发展，根本要提

高科技名词工作能力，关键在于落实“四个坚持”：

一是坚持把深化改革、锐意创新作为破解科技名词事业发展难题的第一动力。30年来，我国科技名词工作取得了可喜成绩，但也还存在一些制约发展的体制机制壁障。只有坚持改革创新，才能将科技名词规范化事业继续推向新的高度。

二是坚持把统筹兼顾、协调发展作为开展科技名词工作的内在要求。要认真研究、正确处理科技名词工作发展中的重大关系，重点促进审定公布质量和数量规模协调发展，工作成果与国家、社会需求融会贯通，科技名词规范标准制定与全社会规范使用科技名词的意识、能力、水平同步提高，科技名词工作实践与学术理论研究相互促进、相得益彰。

三是坚持把多方参与、开放共享作为推动科技名词事业繁荣发展的必由之路。科技名词事业取得的成绩，是党和国家高度重视、广大专家学者和社会各界共同努力的结果。要充分发挥名词委组成单位和社会各界的积极性、主动性和创造性，切实推动科技名词事业开放发展、共享发展。

四是坚持把科技引领、信息支撑作为开拓科技名词事业发展新空间的关键手段。科技名词工作不仅要大胆探索基于互联网的成果转化和产品创新，还要大力推动基于科技知识和互联网的大数据发展与应用，稳步推进全社会规范应用科技名词的能力和水平。

## 二、顶层设计、系统谋划，以改革创新精神编制好“十三五”规划

今年工作任务的重中之重，是编制“十三五”时期科技名词事业发展规划。谋划“十三五”，一定要学习贯彻好《国民经济

和社会发展第十三个五年规划》精神，要落实好第七届全国委员会全体会议对科技名词工作提出的总要求，做好顶层设计、整体布局、统筹协调。

编制“十三五”规划，一是要充分调研国内外情况，把握国家经济社会发展新需求，把握科技创新对科技名词工作提出的新要求，科学评估科技名词工作的发展状态、特点优势、不足与问题，合理确定未来五年的工作思路、发展目标、主要任务和重点项目。二是要注意协调好与《国家科学技术名词规范化工作发展规划纲要（2010—2020）》的关系，“十三五”规划既要坚持工作延续性，体现“十年规划”的主体内容，又要坚持与时俱进，根据新形势新要求，对不符合当前实际情况的内容做适当调整。三是要着力解决科技名词工作中最突出的问题，弥补最明显的短板，采取切实有效的措施，尤其是体制机制改革与创新，并分步骤有序组织实施。四是要充分发挥名词委专家队伍优势，广泛听取专家学者意见，倾听社会各界的声音。规划草案出来以后，要及时送各位常委审核把关。

### **三、精心组织，加强协同，认真落实 2016 年工作计划、打好“十三五”开局**

2016 年是我国全面建成小康社会决胜阶段的开局之年，也是国家推进结构性改革的攻坚之年。科技名词工作要充分认识到改革创新的必要性，从坚持公益属性和满足经济社会发展需要出发，继续推进改革创新工作，积极推动“十三五”科技名词事业发展良好开局。

刚才裴亚军同志报告了 2016 年的四项主要工作，目标任务已经比较清楚，但还缺乏落实的具体措施，会后要结合会上大家提

出的意见把工作计划进一步细化，形成方案，抓好落实。工作报告提到今年将成立创新实验室，这个想法很好，但要落到实处不容易。中科院一些研究所近几年在这方面开展了一些有益的探索，其他常委单位也有不少经验，要向大家多学习多交流，注意吸取经验教训，避免走弯路。工作报告还提出，要探索用商业方式实现社会目标的新路子。这与我们当前事业单位改革的思路是基本吻合的，事业的归事业，社会的归社会，既不缺位也不越位，大家各负其责。而且据我所知，这也是西方发达国家普遍采取的做法，不过，这件事说起来容易，做起来却很难。事务中心一定要稳扎稳打，工作中既不要急躁冒进，也不要缩手缩脚，既能放开步子闯，又要擅长规避各种风险，努力出创新成果，这才是真正的创新。

同志们，今年是第七届全国委员会履行使命的第一年。我相信，有各位副主任、各位常委、各位委员的共同努力，有社会各界的热情支持和认真参与，科技名词事业一定会蒸蒸日上，继续做出更大贡献！

谢谢大家！

---

报：全国科学技术名词审定委员会主任、副主任、成员

科学技术部基础研究司

中国科学院有关职能部门、文献情报中心

发：全国科学技术名词审定委员会各分委员会

(共印 300 份)

---

责任编辑：郭剑

电话：010-64002304

---